



Vayigach (59)

וַיִּגַשׁ אֵלָיו יְהוּדָה (מד, יח)

« **Yéhouda s'approcha de lui [Yossef]** »
(44,18)

Selon le **Midrach** (Béréchit rabba 93,7), lorsque **Yéhouda** s'est approché de **Yossef** afin d'essayer de libérer **Binyamin**, il est devenu en colère et a crié si fort, que son cri pouvait s'entendre à une distance de 400 parsaoth (environ 1800 km!), jusqu'à ce que **Houchim ben Dan**, qui était sourd, ait pu l'entendre. Le cri était si puissant qu'il a été entendu à travers toute l'Egypte, et a entraîné la chute des dents de chaque personne qui l'a entendu. C'est alors que **Houchim** est venu de Canaan, et il s'est joint aux cris de **Yéhouda**. **Le Avnei Azel** explique que **Binyamin**, dans son état de captivité et de séparation de son père (**Yaakov**), symbolise les jeunes juifs arrachés à leur papa **Hachem**, à leur judaïsme. La majorité des gens ne font rien en réponse à cela, mais il y a quelques rares «**Yéhouda**», qui ressentent une responsabilité personnelle envers cette situation, et ils crient. Leurs cris réveillent alors les "Houchim", ces gens qui étaient au préalable «sourds» à cette situation difficile de l'assimilation des juifs, et ils se joignent alors aux «**Yéhouda**» pour crier. Au-delà des actions concrètes qui peuvent être menées, lorsque **Hachem** voit que nous crions en prières de tout notre cœur, afin que nos frères qui se sont éloignés puissent nous rejoindre autour de la Torah, Il va tout faire pour que la famille des juifs se retrouve au complet, très bientôt. Selon le **Yalkout Réouvéni**, la voix des deux frères était tellement élevée que l'intégralité des villes de **Pitom** et de **Ramsès** a été détruite. C'est la raison pour laquelle, par la suite, les égyptiens ont insisté pour que les juifs soient responsables de leur reconstruction.

Aux Délices de la Torah

וַנִּפְשׁוּ קְשׁוּרָה בְּנַפְשׁוֹ (מד, ל)

« **Puisque son âme est attachée à son âme** »
(44,30)

Comment les âmes de **Yaakov** et de **Binyamin** sont-elles devenues attachées l'une à l'autre ? Le mot : « **attachée** » se dit : kéchoura (קְשׁוּרָה), et il a pour valeur numérique: 611, qui est la même que celle du mot: «**Torah**» (תּוֹרָה). **Yaakov** a enseigné à **Binyamin** la Torah, et par le biais de cette étude de la Torah, leurs âmes se sont attachées. La Torah est la langue qui unifie entre eux les juifs du passé, du présent et des générations futures. Notre peuple n'en est qu'un, uniquement grâce à la Torah.

*Védibarta Bam*וַיֹּאמֶר יוֹסֵף אֶל אָחָיו אֲנִי יוֹסֵף הָעוֹד אֲבִי חַי וְלֹא יָכֹחַ
אָחָיו לַעֲנוֹת אֹתוֹ כִּי נִבְהָלוּ מִפָּנָיו (מד, ג)« **Je suis Yossef ; mon père vit-il encore? Ses frères ne purent lui répondre, car ils avaient été frappés de stupeur devant lui** »
(45,3)

Si déjà les remontrances d'un être humain **Yossef**, leur jeune frère ont eu un tel effet de stupeur, à plus forte raison les remontrances d'**Hachem** sur nos actions terrestres auront un tel effet (guémara Haguiga 4b), **Le Maharcha** ajoute : notre jugement individuel dans le Ciel ne portera pas seulement sur nos paroles et nos actes, mais aussi sur ce que chacun aurait pu faire avec ses qualités et ses potentialités, et qu'il n'a pas réalisé. **Rabbi Chimon ben El'azar** dit : Malheur à nous au jour du jugement, malheur à nous au jour des remontrances ... Si déjà les grands frères n'ont pas su répondre à leur frère cadet, tant ils étaient éberlués devant lui, à plus forte raison quand D. viendra réprimander chacun de nous selon ses actions. » (Midrach Yalkout Chimoni Béréchit 152). **Rabbi Haïm Chmoulévitch** enseigne : Les frères de **Yossef**, qui jusqu'à ce jour ont toujours considéré être dans leur bon droit en

agissant ainsi envers leur jeune frère, prennent brusquement conscience de leur erreur de jugement et d'évaluation, et pris de stupeur, ils ne peuvent plus répondre de leur acte. Toutes les bonnes raisons qu'ils avaient pour justifier leur comportement envers Yossef ne résistent pas devant ces vérités. La décision de tuer Yossef, transformée en une vente, avait pour but l'annulation de la réalisation de ses rêves, mais non seulement cela n'a pas pu empêcher son ascension à la royauté, mais de plus, c'est ce geste qui a permis l'accélération et la réalisation de ses rêves. Les moyens mis en œuvre pour atteindre un résultat donné, sont entre les mains de l'homme, mais le résultat de cette action ne dépend que de **Hachem**. Nous serons jugés sur nos efforts et sur les moyens utilisés pour atteindre un but, et non sur le résultat. Par ailleurs, même si une finalité nous semble noble, cela ne doit pas justifier l'utilisation de moyens « impropres » (ex : ici faire souffrir Yaakov pendant 22 ans).

Aux Délices de la Torah

ויפל על צנארי בנזמן אהיו ויבך ובנזמן בכה על צנארי (מה, יד)

« Il tomba sur les épaules de son frère Binyamin et pleura. Binyamin pleura [lui aussi] sur ses épaules. » (45,14)

Rachi explique : «**Et pleura**» : Yossef pleura pour les deux Temples sur le territoire de **Binyamin**, qui seront détruits, et Binyamin pleura pour le Tabernacle de Chilo sur le territoire de Yossef qui sera détruit. **Le Rabbi de Kozmir** s'interroge : Pourquoi ont-ils pleuré en ce moment de joie pour la destruction future des deux Temples et du Tabernacle ? Et pourquoi chacun a-t-il pleuré pour la destruction qui aurait lieu sur le territoire de son prochain et non sur le sien ? Il répond : Comme on le sait, les deux Temples ont été détruits à cause de la haine gratuite. Lorsque Yossef et Binyamin se sont retrouvés et ont senti que leur séparation avait été causée par haine gratuite, ils ont tout de suite vu la destruction qui, elle aussi, serait le résultat de la haine gratuite. Ils ont donc pleuré sur

le fait que cette haine gratuite si lourde de conséquence pour eux, causera aussi dans l'avenir la destruction des lieux saints. L'amendement de la haine gratuite consiste à accroître l'amour mutuel au point que la souffrance du prochain soit plus pénible à supporter que sa propre souffrance, comme chacun a pleuré sur la destruction dans le territoire de son prochain. Bien que le Temple de Binyamin ne puisse être reconstruit qu'après la destruction du Tabernacle de Yossef, Binyamin a pleuré la destruction du Tabernacle de Yossef. Il préférerait que son Temple ne soit pas construit plutôt que celui de son prochain ne soit détruit. Un tel amour est susceptible de corriger la faute de haine gratuite.

Aux Délices de la Torah

Halakha : **S'empresser d'aller à la synagogue**

C'est bien de courir pour aller à la synagogue ou à la maison d'étude, comme il est dit : « **Hâtons-nous de connaître l'Eternel...** » Et il est écrit : « **Je suivrai avec empressement le chemin de tes préceptes** ». C'est pourquoi même **Chabbat**, il est permis de courir pour s'acquitter d'un commandement.

Abrégé du Choulhane Aroukh Volume 1

Dicton : **Le Péch^e bouche le cœur de l'homme.**

Talmud Yoma (39 a)

Chabbat Chalom !

יוצא לאור לרפואה שלימה של רפאל יהודה בן מלכה, גילברט יפה בת מרים. זרע של קיימה למרים ברכה בת מלכה ואריה יעקב בן חוה. לעילוי נשמת של ג'ינט מסעודה בת ג'ולי יעל, לעילוי נשמת שלמה בן מחה. עמנואל בן ארנסט אברהם, רפאל שלמה בן אסתר, דניאל בן רחל.

